



Your PDF Guides

You can read the recommendations in the user guide, the technical guide or the installation guide for ZANUSSI ZWP580. You'll find the answers to all your questions on the ZANUSSI ZWP580 in the user manual (information, specifications, safety advice, size, accessories, etc.). Detailed instructions for use are in the User's Guide.

User manual ZANUSSI ZWP580
User guide ZANUSSI ZWP580
Operating instructions ZANUSSI ZWP580
Instructions for use ZANUSSI ZWP580
Instruction manual ZANUSSI ZWP580



[You're reading an excerpt. Click here to read official ZANUSSI ZWP580 user guide](http://yourpdfguides.com/dref/956698)
<http://yourpdfguides.com/dref/956698>

Manual abstract:

, , . 2 Contents Warnings

.....
.....
.....

.....
.....
.....

.....4 Description of the appliance.

.....
.....
.....

.....6 Programmes table...

.....
.....
.....
.....

8 How to run a wash cycle

.....
.....

...9 Washing guide ..

.....
.....

.....
.....
.....

.....12 Care and cleaning..

.....
.....
.....
.....

.....14 Operating problems .

.....
.....
.....

.....
.....

..15 Technical specifications ...

.....
.....

.....
.....

....17 Consumption.

.....
.....
.....
.....
.....

.....18 Environment..

.....
.....
.....



<http://yourpdfguides.com/dref/956698>

Daily use Loading washing · Open the lid of the appliance. · Open the drum by depressing the locking button A : The two shutters unlock automatically. · Load the washing, close the drum and the lid of your washing machine. A Turn the programme selector to the required programme. The "Start/Pause" pushbutton flashes green.

WARNING ! Before closing the lid of your appliance, ensure that the drum is properly closed : · When the two shutters are closed, · locking button A released.

WARNING ! If you turn the programme selector to another programme while a cycle is in progress, the appliance will ignore the new selected programme. The "Start/Pause" pushbutton flashes red for a few seconds. Proportioning of detergents Your washing machine has been designed to reduce your water and detergent consumption. You can therefore reduce the amounts recom- 9 Selecting the spin speed Press the "Spin" pushbutton to change the spin speed, if you want your washing to be spun at a different speed to the one selected by the appliance.

You can also select "No spin"*, "Rinse hold" * or "Night silence plus"*. The maximum speeds are : Cottons, Eco, Synthetics, Easy iron, Handwash, Wool, Sport : 850 rpm, Delicates : 700 rpm. At the end of the programme, if you have selected "Rinse hold" or "Night silence plus", you then need to select a "Spin" or "Drain" programme to finish the cycle. "Rinse hold" The washing machine will not drain the water from the last rinse, so will not crease the laundry.

"Prewash" option The appliance runs a prewash at 30°C max.

The prewash finishes with a short spin cycle for cotton or synthetic programmes, and with an empty cycle for delicates programmes. "Quick" option The washing time will be reduced depending of the selected programme. "Rinse plus" option The washing machine will add one or more rinses during the cycle.

This option is recommended for people with sensitive skin and in soft water areas. Temporary : Press the "Rinse plus" pushbutton. The option is only active for the selected programme. Permanent : Hold down the "Option" and "Rinse plus" pushbuttons for a few seconds. The option is permanently activated, even if the appliance is switched off. To deactivate it, repeat the process.

"Delay start" Selecting options You must select the different options after selecting the programme and before pressing the "Start/ Pause" pushbutton (see "Programme table"). Press the desired button(s) ; the corresponding lights come on. If pressed again, the lights go out. If one of the options is not compatible with the selected programme, the "Start/Pause" pushbutton flashes red.. *depending on model 10 This option allows you to delay the start of a wash programme by 3, 6 or 9 hours by pressing the "Delay start" pushbutton. You can change or cancel the delayed start time at any time before you press the "Start/Pause" pushbutton, by pressing the "Delay start" pushbutton again (when all indicators are off, the wash programme will start immediately). If you have already pressed the "Start/Pause" pushbutton and you want to change or cancel the delayed start, proceed as follows : · To cancel the delayed start and start the cycle immediately, press "Start/Pause" and then "Delay start" . Press "Start/Pause" to start the cycle. · To change the timer delay period, you must go through tg the right amount of detergent sections.

We do not recommend mixing different types of detergents. This may spoil the washing. The amount of detergent to be used depends on the size of the load, the hardness of the water and how heavily soiled the washing is. If the water is soft, reduce the amount slightly. If the water contains lime scale (a descaler is recommended) or if the washing is heavily soiled or stained, increase the amount slightly.

You can obtain information on the hardness level of water in your area by contacting your water company or other competent source. There are no restrictions on the use of powder detergents. Liquid detergents must not be used when a prewash has been selected. For cycles without prewash, they can be added either via means of a dosing ball, or in the detergent compartment. In either case, the wash cycle must be started immediately.

Detergent tablets or doses must be placed in the detergent compartment of your appliance's dispenser box. Wash loads depending on type of materials The amount of washing placed in the drum must not exceed the maximum capacity of the washing machine. This capacity too long : Causes ·the water inlet filters are dirty, ·the power or water supply has been cut off, ·the motor overheating detector has been activated, ·the water inlet temperature is lower than usual, ·the foam detection security system has been activated (too much detergent) and the washing machine has begun draining the foam, ·the out of balance detector has been activated : an extra phase has been added to distribute washing more evenly in the drum. ·the water or electricity supply is defective ·a Rinse hold has been selected, ·the drum shutters are open. ·the "immediate opening"* light is not lit, ·the temperature inside the drum is too high, ·the lid unlocks 1 - 2 minutes after the end of the cycle*. ·the lid isn't closed properly. The washing machine stops during a wash cycle : The lid doesn't open at the end of the cycle : pushbutton** pushbutton** The "Start/Pause" flashes red*** : The "Start/Pause" flashes red*** : ·the drainage filter is obstructed, ·the drain hose is blocked or bent, ·the drain hose is fixed too high (see "Installation" section). ·the drainage pump is blocked, ·the standpipe is blocked. ·the water inlet tap is closed, ·the water supply has been cut off. ·you have gone past the MAX indicator.

The "Start/Pause" flashes red*** : pushbutton** Softener runs directly into the drum when filling the dispenser box : * Depending on model. **On some models, the audible signals can sound. *** After solving any problems, press the 'Start/Pause' pushbutton to restart the interrupted programme. 16 Technical specifications DIMENSIONS Height Width Depth 850 mm 400 mm 600 mm 230 V / 50 Hz 2300 W Minimum Maximum 0,05 MPa (0,5 bar) 0,8 MPa (8 bar) Type 20x27 LINE VOLTAGE / FREQUENCY POWER CONSUMPTION WATER PRESSURE Connection to water supply This appliance conforms to the CEE 89-336 directive concerning the limiting of radio-electric interference and the 2006/95/CE directive concerning electrical safety. 17 Consumption Programme / Washing type Temperatures °C Cottons Eco* Cottons Cottons Cottons Synthetics Synthetics Synthetics Synthetics Easy iron Delicates Delicates Delicates Handwash Wool Sport Rinses Drain Spin 90 60 60 40 30 cold 60 40 30 cold 40 40 30 cold 30 40 40 Average consumption** Litres 67 49 62 62 62 62 48 48 48 48 51 53 53 53 48 48 50 32 kWh 2,20 1,04 1,30 0,75 0,55 0,45 0,85 0,65 0,55 0,20 0,55 0,55 0,30 0,15 0,40 0,45 0,70 0,05 0,002 0,015 Time 140-150 135-145 120-130 115-125 110-120 95-105 90-100 75-85 70-80 70-80 95-105 60-70 55-65 50-60 50-60 55-65 95-105 50-60 0-10 10-20 * Reference programme for test conforming to CEI 456 standard (Eco 60° C) : 49 L / 1,04 kWh / 140 min ** Average figures which can vary depending on conditions of use.



[You're reading an excerpt. Click here to read official ZANUSSI](#)

[ZWP580 user guide](#)

<http://yourpdfguides.com/dref/956698>

Consumptions shown refer to the maximum temperature for each programme. 18 Environment Disposing of the appliance All materials carrying the symbol are recyclable. Dispose of them at a waste collection site (enquire at your local council) for collection and recycling. When disposing of your appliance, remove all parts which could be dangerous to others: cut off the power supply cable at the base of the appliance. The symbol on the product or on its packaging indicates that this product may not be treated as household waste.

Instead it shall be handed over to the applicable collection point for the recycling of electrical and electronic equipment. By ensuring this product is disposed of correctly, you will help prevent potential negative consequences for the environment and human health, which could otherwise be caused by inappropriate waste handling of this product. For more detailed information about recycling of this product, please contact your local city office, your household waste disposal service or the shop where you purchased the product. Protecting the environment To save water and energy and therefore help protect the environment, we recommend the following : · Whenever possible, use the appliance at full capacity and avoid partial loads. · Only use the prewash and soak programmes for heavily soiled items.

· Use an appropriate amount of detergent for the hardness of the water (cf. section "Using the right amount of detergent"), the size of the load and how soiled the washing is. 19 Installation WARNING ! Remove all protective packaging for transit before using for the first time. Keep in case needed for future transit : Transporting a non-secured appliance may damage internal components and cause leakages and malfunctions. The appliance can also be damaged through physical contact.

7 8 Unpacking 1 2 Untying 4 3 3 4 5 1 2 1 5 6 2 20 3 1 2 3 4 4 Open the water inlet tap. Check there are no leaks. The water inlet hose can not be extended. If it is too short, please contact the after-sales service. Drainage To install your washing machine at the same level as surrounding furniture, proceed as follows : 1 5 with the appliance*. - The connector at the end of the flexible hose can be attached to all common types of standpipe. Attach the connector to the standpipe with the hose clamp supplied Water supply Install the supplied water inlet hose at the rear of your washing machine by proceeding as follows (Do not reuse an old hose) : - Fit the U-piece on the drainage hose. Place everything in a drainage point (or in a sink) at a height of between 70 and 100 cm. Ensure it is positioned securely. Air must be able to enter the end of the hose, to avoid any risk of siphoning.

2 *depending on model 21 WARNING ! The drain hose must never be stretched. If it is too short, contact a tradesperson. Electrical connection This washing machine must only be connected in single-phased 230 V. Check the fuse size : 10 A for 230 V. The appliance must not be connected with an extension lead or multi-plug adaptor. Ensure that the plug is earthed and that it is in accordance with current norms. Positioning Position the appliance on a flat and hard surface in a ventilated location. Ensure the appliance does not come into contact with the wall or other furniture. Accurate levelling avoids vibrations, noise and prevents the appliance from moving when running. 1 2 22 Összefoglaló Figyelmeztetések .

.....

.....

.....

.....

....24 A készülék leírása .

.....

.....

.....

.....

... 26 Programtáblázat..

.....

.....

.....

.....

..... 28 Hogyan mossunk ?

.....

.....

.....

..... 29 Mosási útmutató ...

.....

.....

.....

.....

... 33 Karbantartás és tisztítás.....

.....

.....

..... 35 Mködési probléma esetén ..

.....

.....

... 37 Mszaki adatok ..

.....

.....

.....

A program elindításához nyomja meg a "Start/ Szünet" gombot. A késleltetett indítás hosszának módosításához a "Stop" állásra kell kapcsolnia és újraprogramoznia a készüléket. **FIGYELEM!** A késleltetett mosási funkció ideje alatt a fedél lezárt. Ha ki akarja nyitni, először szünetre kell állítani a mosógépet, majd meg kell nyomni a "Start/Szünet" gombot. A fedél visszazárása után nyomja meg "Start/Szünet" gombot. Beavatkozás program futása közben Ruhanem behelyezése az els 10 perc alatt Nyomja meg a "Start/Szünet" gombot : a megfelel jelzfény a szünet ideje alatt zölden villog. A készülék ajtaja csak a mosás vége után körülbelül 2 perccel nyitható ki. A program folytatásához nyomja meg újra ugyanazt a gombot.

Folyamatban lév program módosítása A folyamatban lév program módosítása eltt a mosógépet a "Start/Szünet" gomb megnyomásával le kell állítani. Ha a módosítás nem lehetséges, a "Start/Szünet" gomb néhány másodpercig pirosan villog. Ha mindezek ellenére úgy dönt, hogy megváltoztatja a programot, törölni kell a folyamatban lév programot (lásd alább). Program törlése Ha egy programot törölni kíván, a programválasztó kapcsolót forgassa el "Start" állásba..

31 Program vége A mosógép automatikusan leáll; a "Start/ gomb kialszik és a jelzfény Szünet" kigyullad. A készülék, ajtaja csak a mosás vége után körülbelül 2 perccel nyitható ki. A programválasztó kapcsolót forgassa el "Start" állásba. A ruhák kivétele. Húzza ki a csatlakozót az aljzatból, és zárja a vízcsapot.

FIGYELEM! Használat után ajánlatos a dob kiszelléséhez nyitva hagyni a fedelet. Készületi üzemmód Ha az áram alatt lév készülékhez egy program elindulása eltt vagy a program vége után 10 percig nem nyúlnak hozzá, bekapcsol a készületi üzemmód. Az összes jelzfény kialszik, és a "Start/Szünet" gomb lassan villog. Ennek megszakításához elegend megnyomni egy gombot vagy elforgatni a programkapcsolót. 32 Mosási útmutató A ruhanem mennyiségénél vegye figyelembe az anyag jelleA ruhanemk szétválogatása és gét elkészítése **FONTOS!** · Válogassa szét a ruhanemket típus és mosási útmutató szerint (lásd alább, a Nemzetközi szimbólumok cím fejezetet) : normál mosás az energikus mosásra és centrifugálásra alkalmas ruhanemk esetében ; kímél mosás a kényes ruhák esetében, amelyeket körültekintéssel kell kezelni. Vegyes mosótöltet esetén, amikor a mosótöltet különböz anyagokból készült ruhanemkbl áll, a legkényesebb textilfajtának megfelel programot és hőmérsékletet válasszon. · Külön mossa a fehér és a színes ruhákat. Ellenkez esetben a fehér ruhanemk elszínezhetnek vagy szürkés árnyalatot ölhetnek. · Az új színes ruhanemk gyakran eresztik a színeiket. Az ilyen ruhadarabokat az els alkalommal lehetőleg külön mossa ki.

Tartsa be a "külön mosandó" és a "több alkalommal külön mosandó" kezelési útmutatásokat. · Űrítse ki a ruhák zsebét, és a lepedket, törölközetek stb. hajtogassa szét. · Szedje le a meglazult gombokat, kitzket és kapszokat. A villámzárakat húzza fel, kapcsolja be a kapszokat, pántokat. · A többreteg anyagból készült darabokat (hálósák, anorák stb.), a színes kötött holmikát, valamint a len és a rátétes díszítéssel ellátott ruhanemket fordítsa ki. · A kisméret, kényes darabokat (zokni, harisnya, melltartó) mosóhálóban mossa. · A függönyöket különösen körültekintően kezelje. Vegye le a függönycsipeszeket, és a függönnyt tegye hálóba vagy zsákba.

A mosódobba behelyezett ruhanem mennyisége nem haladhatja meg a mosógép maximális kapacitását. Ez a kapacitás anyagfajtától függen változhat. Ersen szennyezett, illetve szivacsos anyagból készült ruhanemk esetében csökkentse a mosótöltet mennyiségét. A különféle textíliák térfogata és vízvisszatartó képessége eltér. Ez az oka annak, hogy általános szabályként a mosódob : · teljesen megtölthet, de túlzott tömörítés nélkül a pamut, len vagy kevertszálás ruhanemk esetén, · félig tölthet meg a kezelt pamutszálból, illetve mszálból készült anyagok esetén, · körülbelül egyharmadig az olyan nagyon kényes anyagok esetében, mint a fátýolszövetek és a gyapjú ruhanemk.

Különböz fajta anyagokból készült ruhanemkbl álló mosótöltet esetén a mosódobot a legkényesebb textilfajtának megfelel mértékben töltse meg. Mosószeres és adalékanyagok Csak gépi mosáshoz való mosószereket és adalékanyagokat használjon.



[You're reading an excerpt. Click here to read official ZANUSSI](http://yourpdfguides.com/dref/956698)

[ZWP580 user guide](http://yourpdfguides.com/dref/956698)

<http://yourpdfguides.com/dref/956698>

Nézze meg a gyártó utasításait, és vegye figyelembe a Mosószer- és öblítosztartó rekeszek, valamint A mosószer adagolása cím fejezeteket. Nem javasoljuk egyszerre többféle mosószer használatát, mivel az károsíthatja a ruhanemket. A felhasználandó mosószer mennyisége függ a mosandó ruhanem mennyiségétől, a víz keménységétől és a ruhanem szennyezettségének mértékétől.

33 Ha a víz lágy, kissé csökkentse az adagolást. Ha a víz kemény (vízlágyító használata javasolt), vagy ha a ruhanem nagyon piszkos vagy foltos, kissé növelje az adagolást. A víz keménységére vonatkozóan a helyi vízmvektől kaphat felvilágosítást. A mosóporok korlátozás nélkül használhatók. Folyékony mosószereket nem szabad használni elmosás kiválasztása esetén. Elmosás nélküli programokhoz akár közvetlenül a mosódobba helyezett adago- lógolyóval, akár a mosószerfiókba töltve használhatók, viszont mindkét esetben azonnal el kell indítani a mosóprogramot. A tableta formájú vagy elre kiadagolt mosószereket mindenképpen a mosógép mosószerfiókjába kell tölteni. A foltoknak a mosóprogram eltti kezelését illeten lásd a termék gyártója által megadott adagolási és egyéb utasításokat. Ha folteltávolításhoz mosószert használ, azonnal el kell indítania a mosóprogramot. Nemzetközi szimbólumok MOSÁS NORMÁL Mosás 95°C Con Mosás 60°C Con Mosás 40°C Con Mosás 30°C Con Kímél kézi mosás Nem mosható MOSÁS KÉNYES HIPÓZÁS Klórral (hipóval) való fehérités megengedett (kizárólag hideg vízben és hígított oldattal) A klórral (hipóval) való fehérités tilos VASALÁS Magas hfokon (max 200°C) Közepes hfokon (max 150°C) Alacsony hfokon (max 100°C) Nem vasalható SZÁRAZ VEGYTISZTÍTÁS Száraz vegytisztítás (minden szokásos oldószerral) Száraz vegytisztítás (triklóretilén kivételével minden oldószerral) Száraz vegytisztítás (kizárólag petróleumos oldószerekkel és R113-mal) Magas hmérséklet Közepes hmérséklet Száraz vegytisztítással nem tisztítható SZÁRÍTÁS Feketve szárítható Függesztve szárítható Ruhafogason szárítható Ruhaszáritó gépben szárítható Ruhaszáritó gépben nem szárítható 34 Karbantartás és tisztítás FIGYELEM ! Csak a készülék lecsatlakoztatása után végezze el a tisztítását.

5 6 A készülék vízkömentesítése Vízkömentesítéshez a mosógéphez való nem korrozív terméket használjon. Tartsa be a csomagoláson található adagolást és alkalmazási gyakoriságot. Durva szr Tisztítsa meg rendszeresen a tartály alján található durva szrt : Készülékház A mosógép házát langyos vízzel és kímélő tisztítószerral tisztítsa meg. Soha ne használjon alkoholt, oldószert vagy más hasonló termékeket. 1 2 Mosószertartó A készülékház tisztításakor a következők szerint járjon el : 1 2 3 4 3 4 5 35 Befolyócső szűrői Megtisztításukhoz a következők szerint járjon el: 1 2 36 Mködési probléma esetén Készüléke a gyártás során számos ellenrzésen ment át. Amennyiben valamilyen mködési problémát észlel, végezze Tünetek A mosógép nem üríti le a vizet, vagy nem tölt fel vízzel : el az alább felsorolt ellenrzéseket, mielt szerelt hívna. Okok -a készülék nincs megfelelen csatlakoztatva, az elektromos beszerelés nem mködik, -a mosógép ajtaja és a mosódob fedele nincs rendesen csukva, -a program indítása nem történt meg, -áramszünet van, -szünetel a vízellátás, -a vízcsap el van zárva, -a befolyócs szri piszkosak, -a befolyócsövön egy piros folt jelenik meg. -a kifolyócs vége túl alacsonyan van (lásd a beszerelésrl szóló fejezetet). -a befolyócs összenyomódott vagy megtört, -a leereszt szr el van tömdeve, -bekapcsolt a kiegyensúlyozó mechanizmus : a ruhanem rosszul van elosztva a mosódobban, -a "Vízleeresztés", illetve az "Éjszakai program" az "Öblítstop" opció ki van választva, -a kifolyócs magassága nem megfelel. -a túl sok mosószer miatt túl sok hab képződött, -nem a mosógéphez való mosószert használ, -a kifolyócs nincs megfelelen felakasztva, -a befolyócs nincs megfelelen tömítve. -a mosószer nem felel meg a mosógépnek, -túl sok ruhanem van a mosódobban, -a mosóprogram nem megfelel, -nincs elég mosószer.



[You're reading an excerpt. Click here to read official ZANUSSI ZWP580 user guide](http://yourpdfguides.com/dref/956698)
<http://yourpdfguides.com/dref/956698>

-a készülék nincs teljesen kicsomagolva (lásd a kicsomagolásra vonatkozó fejezetet), -a készülék nem vízszintes és nincs megfelelően kiékelve, -a készülék túl közel van a falhoz vagy bútorokhoz, -a ruhanem nincs jól elosztva a mosódobban, -a töltet nem elegendő. -a befolyócs szri piszkosak, -szünetelt a vízellátás, -a motor hbiztosítóka bekapcsolt, -a befolyó víz hőmérséklete a szokásosnál alacsonyabb, -a habérzékel biztonsági rendszer bekapcsolt (túl sok mosószer) és a mosógép elkezdte leüríteni a habot, -a kiegyensúlyozó biztonsági rendszer bekapcsolt: a készülék egy plusz fázist iktatott be a ruhanemnek a mosódobban való jobb elosztása érdekében. A mosógép feltölt vízzel, de azonnal le is üríti : A mosógép nem tölt fel vízzel, vagy nem üríti le : Víz van a mosógép körül : A mosás eredménye nem kielégítő : A mosógép rázkódik és zajos : A mosóprogram túlságosan hosszú : 37 Tünetek A mosógép program közben leállt : Okok -a víz- vagy áramellátás hibás, -öblítstop lett beprogramozva, -a mosódob fedele nyitva van. -az "azonnali nyitás"* jelzfény nem világít, -túl magas a mosótartály hőmérséklete, -a mosógép ajtaja a program vége után 1-2 perccel nyitható ki*.

-a mosógép ajtaja nincs megfelelően becsukva. A mosógép ajtaja nem nyílik ki a program végén : A «Start/Szünet»** gomb pirosan villog*** : A «Start/Szünet»** gomb pirosan villog*** : -a leereszt szr el van tömndve, -a befolyócs összenyomódott vagy megtört, -a kifolyócs túl magasan van (lásd "Beszerelés"), -az ürítiszivattyú eltömdött, -a beszerelési szifon eltömdött. -a vízcsap el van zárva, -szünetel a vízellátás. -túllépte a MAX jelzést. A «Start/Szünet»** gomb pirosan villog*** : Az öblítiszr közvetlenül a mosódobba folyik a fiókba való betöltéskor : * Modelltl függen.
Bizonyos modelleken hangjelzések is hallhatók. * A probléma lehetséges okainak megszüntetése után nyomja meg a "Start/Szünet" gombot a megszakított program újraindításához. 38 Mszaki adatok MÉRTEK Magasság Szélesség Mélység 850 mm 400 mm 600 mm 230 V / 50 Hz 2300 W Minimum Maximum 0,05 MPa (0,5 bar) 0,8 MPa (8 bar) 20x27 típus FESZÜLTÉS / FREKVENCIA ÖSSZTELJESÍTMÉNY VÍZNYOMÁS Vívezeték-hálózatra való csatlakoztatás A készülék megfelel a rádió-elektromos zavarások korlátozására vonatkozó 89/336/EGK irányelvnek, valamint az elektromos biztonságra vonatkozó 2006/95/CE irányelvnek. 39 Fogyasztás Program / Ruhanem típusa Hőmérséklet °C Normál pamut Öko* Normál pamut Normál pamut Normál pamut Normál pamut Mszálas Mszálas Mszálas Mszálas Vasaláskönnyítés Kímél Kímél Kímél Kézi mosás Len Sport Öblítés Vízleeresztés Centrifugálás 90 60 60 40 30 hideg 60 40 30 hideg 40 40 30 hideg 30 40 40 Fogyasztás jelzk** Liter 67 49 62 62 62 62 48 48 48 48 51 53 53 53 48 48 50 32 kWh 2,20 1,04 1,30 0,75 0,55 0,45 0,85 0,65 0,55 0,20 0,55 0,55 0,30 0,15 0,40 0,45 0,70 0,05 0,002 0,015 Idtartam 140-150 135-145 120-130 115-125 110-120 95-105 90-100 75-85 70-80 70-80 95-105 60-70 55-65 50-60 50-60 55-65 95-105 50-60 0-10 10-20 * Referenciaprogram az IEC 456 szabvány szerinti teszthez (Öko 60° program) : 49 L / 1,04 kWh / 140 perc ** A használati feltételek függvényében változó, jelzésérték adatok. A feltüntetett fogyasztási adatok mindegyik program esetében a maximális hőmérsékletre vonatkoznak. 40 Környezet Kiselejtezés A szimbólummal jelzett minden anyag újrahasznosítható. Ezeket vigye el egy hulladéktelepre (ezek helyérl a helyi önkormányzatnál kaphat felvilágosítást), hogy újra feldolgozhatók és újrahasznosíthatók legyenek. A készülék kiselejtezésekor tegye használhatatlanná, hogy ne jelenthessen veszélyt másokra: az elektromos csatlakozósinórt vágja le közvetlenül a készüléknél. A terméken vagy a csomagoláson található szimbólum azt jelzi, hogy a termék nem kezelhet háztartási hulladékként. Ehelyett a terméket el kell szállítani az elektromos és elektronikai készülékek újrahasznosítására szakosodott megfelelő begyjt helyre.

Azzal, hogy gondoskodik ezen termék helyes hulladékba helyezésérl, segít megelőzni azokat, a környezetre és az emberi egészségre gyakorolt potenciális kedvezetlen következményeket, amelyeket ellenkez esetben a termék nem megfelelő hulladékkezelése okozhatna. Ha részletesebb tájékoztatásra van szüksége a termék újrahasznosítására vonatkozóan, kérjük, lépjen kapcsolatba a helyi önkormányzattal, a háztartási hulladékok kezelését végz szolgálattal vagy azzal a bolttal, ahol a terméket vásárolta.



[You're reading an excerpt. Click here to read official ZANUSSI ZWP580 user guide](http://yourpdfguides.com/dref/956698)
<http://yourpdfguides.com/dref/956698>

.....
.....
.....
.....
..... 69 46 ! , , , , ,
.....
.....
..... 47
..... " " " " 0°C.
.....
.....
0°C, : " " 48 /
..... / 49 (MAX M) 50 / ** : , , 5,5 , , , , . * : , , 5,5 , , , , : , , 2,5 , , , , : , , 2,5 : , , 1,0 : , , 1,0 , " " .
: , , 1,0 " , " : , , 2,5 : , , 5,5 , , : , ,
5,5 : 500 850 / 5,5 . * CEI 456 (60°) . ** . 51 ? ! , ,



[You're reading an excerpt. Click here to read official ZANUSSI ZWP580 user guide](#)
<http://yourpdfguides.com/dref/956698>

